

# Zmluva o poskytnutí dotácie

## Článok I. Zmluvné strany

**Partner:** Oblastná organizácia cestovného ruchu "Malé Karpaty"  
**so sídlom:** Štúrova 59, 900 01 Modra  
**zastúpený:** Mgr. Juraj Petrakovič, predseda predstavenstva  
**IČO:** 50110641  
**DIČ:** 2120248812  
**bankové spojenie:** SLSP, a.s.  
**číslo účtu:** SK59 0900 0000 0050 8209 2975

zapísaná v registri oblastných organizácií cestovného ruchu vedenom Ministerstvom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky č. 29321/2015/SCR  
(ďalej len „partner“)

a

**Organizátor:** **Academia Istropolitana Nova**  
**so sídlom:** Prostredná ulica č. 47/A, 900 21 Svätý Jur  
**zastúpený:** Lucia Gembešová, Marta Jendeková  
**IČO:** 31755976  
**DIČ:** 2020992193  
**bankové spojenie:** 1100 Tatra banka, a.s.  
**číslo účtu:** SK19 1100 0000 0029 4503 7629

(ďalej len „organizátor“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

uzatvárajú v súlade s § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) nasledovnú zmluvu:

## Článok II. Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je:

- a) spolupráca zmluvných strán na podujatí „4. Umenie a víno – Svetový Jur 2017“ (ďalej len „podujatie“) organizované organizátorom v meste Svätý Jur dňa 23. – 25. 6. 2017 a propagácia i spolupráca zmluvných strán v rámci uvedeného podujatia.
- b) poskytnutie dotácie na úhradu časti nákladov na podujatie.

### Článok III.

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

##### A. Organizátor sa zaväzuje v rámci spolupráce:

1. zabezpečiť plnenie predmetu zmluvy na podujatí v nasledovnom rozsahu:
  - a) pozývanie účastníkov a návštevníkov podujatia,
  - b) kultúrny program,
  - c) znášať všetky režijné náklady spojené s realizovaním podujatí,
  - d) úpravu priestorov v miestach konania podujatia
2. realizovať propagovanie partnera nasledovným spôsobom:
  - e) umiestniť na viditeľnom mieste logo partnera v priestoroch, kde sa bude podujatie konať. Umiestnenie podlieha vzájomnej dohode medzi zmluvnými stranami,
  - f) uviesť partnera ako spoluorganizátora podujatia v mediálnych výstupoch (facebook, internet a podobne) formou loga alebo s textom „Destinačný partner – OOCR Malé Karpaty“, propagujúcich podujatie,
3. zrealizovať propagáciu podľa vopred dohodnutých podmienok medzi zmluvnými stranami, ktoré sa môžu podľa potreby upravovať a meniť po vzájomnej dohode zmluvných strán
4. zachovať logo partnera, typ písma v súlade s predlohou dodanou pri podpise tejto zmluvy partnerom,
5. predložiť v dostatočnom predstihu alebo inak komunikovať partnerovi návrh realizačného riešenia zvolenej propagácie, najneskôr však 5 dni pred podujatím tak, aby mohlo dôjsť k jej schváleniu partnerom včas pred podujatím,
6. zabezpečiť bezpečnosť pre návštevníkov a účastníkov podujatia,
7. dodať partnerovi monitoring propagácie vrátane fotografického materiálu po ukončení podujatia ako prílohu faktúry
8. zabezpečiť pre partnera všetky potrebné povolenia a vstupy do priestorov konania podujatia a to bez nároku na odplatu,
9. poskytnúť partnerovi voľné vstupenky v minimálnom počte 2 ks na podujatie,
10. poskytnúť partnerovi na webovej stránke [www.ainova.sk](http://www.ainova.sk), [www.umenieavino.sk](http://www.umenieavino.sk) banner s preklikom na web stránku [www.malekarpaty.travel](http://www.malekarpaty.travel)

##### B. Partner sa zaväzuje:

1. poskytnúť organizátorovi na realizáciu podujatia uvedeného v čl. II tejto zmluvy dotáciu v celkovej výške 3 100 Eur,
2. dodať organizátorovi podklady potrebné pre spoluprácu a na propagáciu (logo v elektronickej podobe) najneskôr do 3 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy,

3. odsúhlasiť realizačné riešenie zvolenej propagácie s organizátorom podľa vzájomne dohodnutých termínov, bez zbytočného odkladu,
  4. šíriť informácie o podujatí z vlastných informačných a propagačných kanálov,
  5. podporovať na svojej úrovni realizáciu a propagáciu podujatia využitím všetkých poskytnutých možností z pozície partnera, umiestniť logo organizátora na oficiálnej internetovej stránke [www.malekarpaty.travel](http://www.malekarpaty.travel),
  6. poskytnúť organizátorovi súčinnosť pri realizovaní predmetu tejto zmluvy.
- C.** Komunikácia podľa tohto bodu bude prebiehať medzi kontaktnými osobami, ktorými sú: za partnera Elena Palčáková (elena.palcakova@malekarpaty.travel) a za organizátora Eva Rebollo (infocentrum@ainova.sk)
- D.** Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať súčinnosť pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach potrebných pre ich spoluprácu podľa tejto zmluvy, najmä vzájomne si oznamovať všetky zmeny a dôležité okolnosti.

#### **Článok IV.**

##### **Miesto a čas trvania realizácie**

1. Organizátor podujatie realizuje vo Svätom Jure v termíne 23.-25. jún 2017.
2. V rámci termínu realizácie projektu sa umožňuje refundácia nákladov spojených s prípravou projektu, ktoré sa realizovali v danom rozpočtovom roku a časovo predchádzali dátumu realizácie.

#### **Článok V.**

##### **Podmienky poskytnutia dotácie**

1. Partner poskytne organizátorovi na realizáciu podujatia uvedeného v čl. II a III tejto zmluvy dotáciu v celkovej výške 3 100 Eur (slovom: tritisíc sto Eur) na bankový účet organizátora uvedený v čl. I. tejto zmluvy.
2. Partner prevedie organizátorovi uvedenú sumu do 10 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy na číslo účtu organizátora uvedené v záhlaví tejto zmluvy.
3. Organizátor je povinný:
  - a) zúčtovať dotáciu do 30 dní po skončení podujatia.
  - b) priložiť fotokópie účtovných dokladov o čerpaní finančných prostriedkov z poskytnutej dotácie (príp. zabezpečiť originály účtovných dokladov k nahliadnutiu).
  - c) vrátiť nepoužitú finančnú sumu z poskytnutej dotácie na bankový účet partnera uvedený v záhlaví tejto zmluvy do 15 dní od zúčtovania dotácie.
  - d) priložiť správu o realizácii vykonaných prác uvedených v článku II. tejto zmluvy, vrátane fotodokumentácie o realizácii podujatia a dokumentácie o propagácii partnera.

**Článok VI.**  
**Zmluvná pokuta**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia podmienok tejto zmluvy zo strany organizátora, ktoré znemožní realizáciu podujatia a propagácie partnera podľa tejto zmluvy, vzniká partnerovi nárok voči organizátorovi na zmluvnú pokutu vo výške 10% z poskytnutej dotácie uvedenej v článku III. bod 1 tejto zmluvy.
2. Za podstatné porušenie zmluvy sa má konanie organizátora, ktoré smeruje k nenaplneniu jeho povinností v zmysle tejto zmluvy a spôsobuje možnosť odstúpiť od tejto zmluvy partnerom z dôvodu na strane organizátora. Ako dôvod odstúpenia je dohodnutý najmä včasné a riadne neplnenie povinností organizátora podľa tejto zmluvy, ktoré môže mať čo i len potencionálny následok v nerealizovaní touto zmluvou dohodnutých záväzkov organizátora.

**Článok VII.**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva rovnopisy.
2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné uskutočniť len písomnou formou dodatku, po dohode oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka.
4. V prípade, že partner, alebo organizátor nedodržia dohodnuté podmienky zmluvy, môžu partner, alebo organizátor od tejto zmluvy odstúpiť. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. V takom prípade sa práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy riadia Občianskym zákonníkom.
5. Pokiaľ táto zmluva nerieši všetky práva a povinnosti zmluvných strán, riadia sa zmluvné strany príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi účinnými na území Slovenskej republiky.
6. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez nátlaku a na znak súhlasu ju bez výhrad podpisujú.

Vo Svätom Jure, dňa 5.6.2017

V Modre, dňa 5.6.2017



za organizátora  
Mgr. Lucia Gembešová  
Mgr. Marta Jendeková  
členky vedenia AINova



za partnera  
Mgr. Juraj Petrakovič  
predseda predstavenstva